



USER INSTRUCTION

تعليمات المستخدم

SIDE BY SIDE

REFRIGERATOR FREEZER

ثلاجة - فريزر ببابين متجاورين

FRSS-725HIS

Please read this instruction manual carefully before use.

يرجى قراءة دليل التعليمات هذا بعناية قبل الاستخدام

Content

1. Safety Information	Page 1~4
2. Overview	Page 5
3. Installation	Page 6~9
4. Daily Use	Page 10~14
5. Product Specification	Page 15

⚠ Safety information

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety


- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.
- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent children playing or suffering electric shock or closing themselves into it.
- If this appliance features a magnetic door seal to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety


- ⚠ **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- ⚠ **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- ⚠ **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.
- ⚠ **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.


Safety information

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
 - avoid open flames and sources of ignition
 - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - catering and similar non-retail applications.

 **WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can reach to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

 **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **WARNING!** Do not locate the multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

Safety information

Daily use

- Do not put anything hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.
- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions.¹⁾
- Appliance's manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.¹⁾
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.¹⁾

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.¹⁾
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain. If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.²⁾

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do with servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

¹⁾ If there is a freezer compartment.



²⁾ If there is a fresh-food storage compartment.


Safety information

Energy saving


- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulation;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);
- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- Some accessories, such as drawers, can be removed to get larger storage volume and lower energy consumption.

Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations as obtained from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger. The materials used in this appliance marked by the symbol  are recyclable.

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Packaging materials

The materials with the symbol  are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

Disposal of the appliance

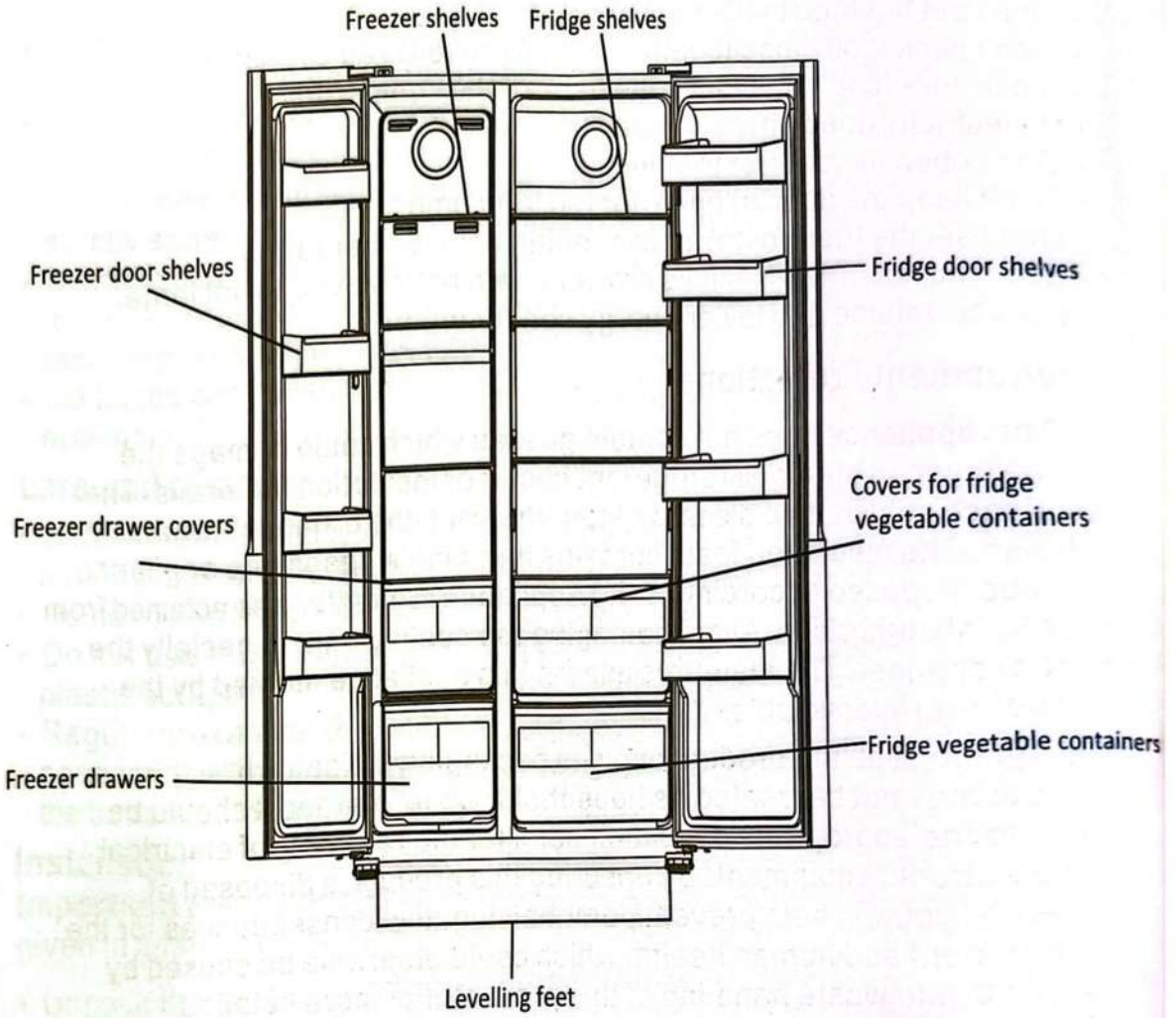
1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.



Warning: Risk of fire/flamable materials

تحذير: خطر نشوب حريق / مواد قابلة للاشتعال

Overview



Note: Above picture is for reference only. Real appliance may be different.

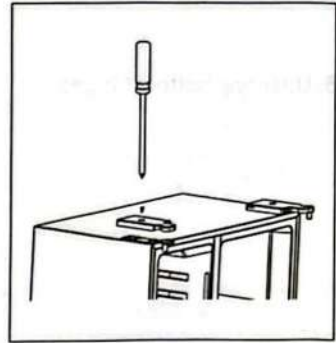
Installation

Remove the doors

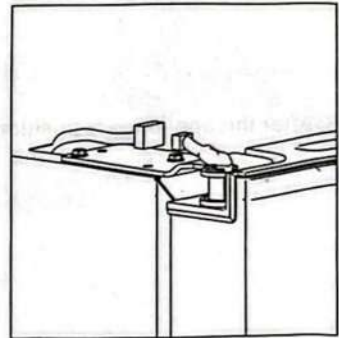
Tool required: Philips screwdriver, Flat bladed screwdriver.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door removing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It's better that 2 people handle the unit during assembly.

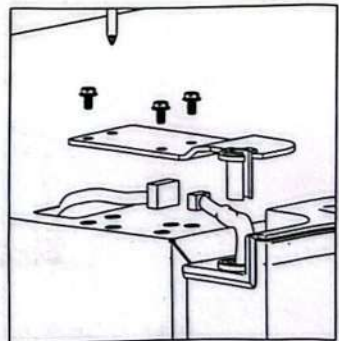
1. Unscrew hinge cover by Philips screwdriver.



2. Disconnect the harness.

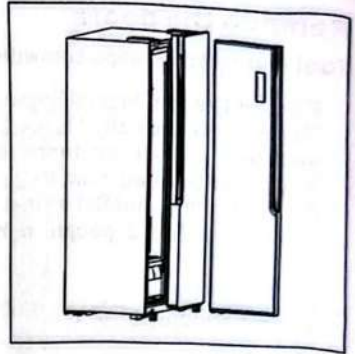


3. Unscrew top hinge.

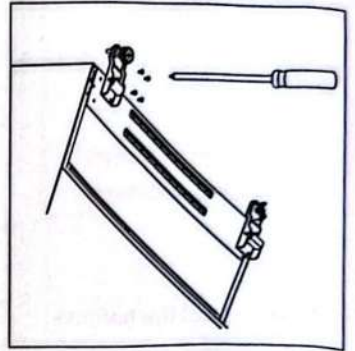


Installation

4. Lift the door and place it on a soft pad. Then remove another door as same process.



5. Unscrew bottom hinges.

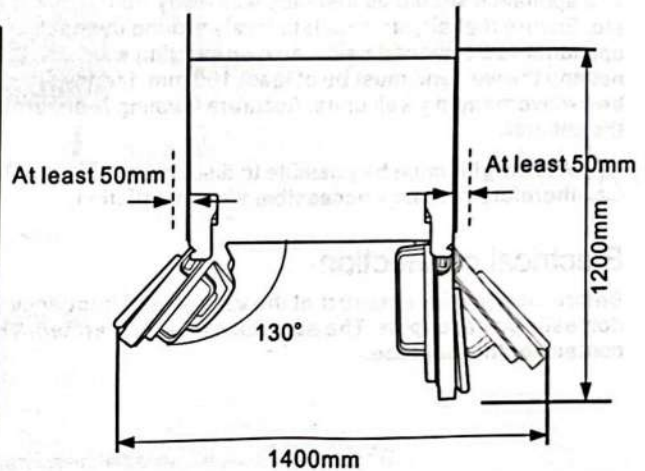
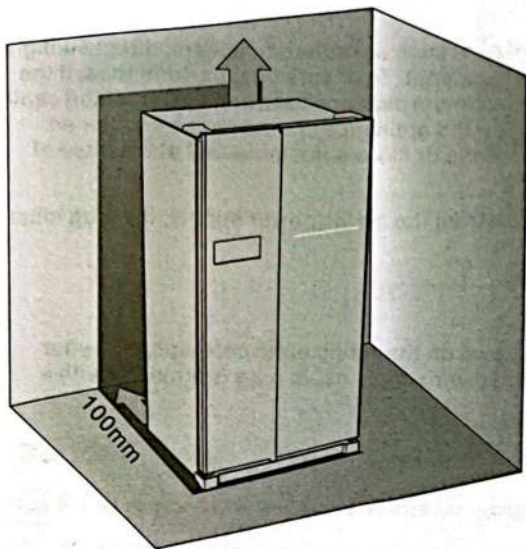


6. After the appliance is positioned, install the doors as reversed process.

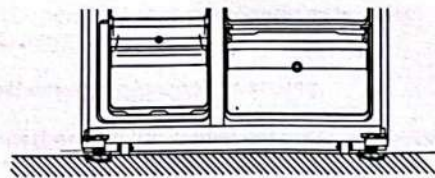
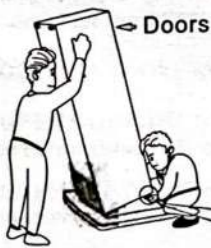
Installation

Space Requirement

- Select a location without direct exposure to sunlight;
- Select a location with enough space for the refrigerator doors to open easily;
- Select a location with level (or nearly level) flooring;
- Allow sufficient space to install the refrigerator on a flat surface;
- Allow clearance to the right, left, back and top when installing. This will help reduce power consumption and keep your energy bills lower.



Levelling the refrigerator



- Clockwise rotate feet to heighten them by hand.
- Anticlockwise rotate feet to lower them by hand.

Installation

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

Climate class	Ambient temperature
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

Location

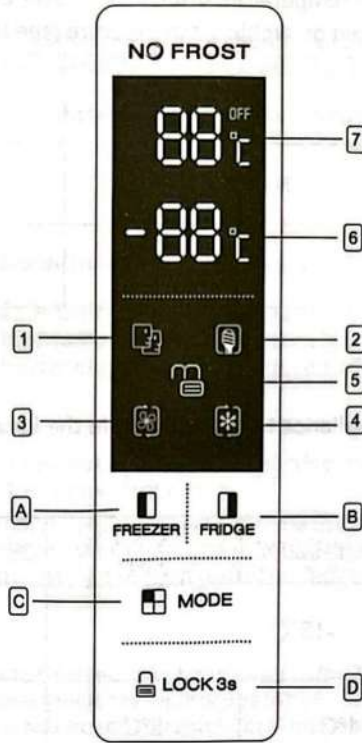
The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 100 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

Warning! It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose.

Using the Control Panel







Buttons

- A** Press to adjust temperature of freezer compartment (left side) from -14°C to -22°C .
- B** Press to adjust temperature of fridge compartment (right side) from 2°C to 8°C .
- C** Press to select running mode from **SMART**, **ECO**, **SUPER COOLING**, **SUPER FREEZING** and **USER'S SETTING** (no symbol in display).
- D** Press **3 SEC.** button and hold for 3 seconds to lock other three buttons.
Press it and hold for 1 second to unlock other three buttons.

Display

- 1** **SMART** mode, the refrigerator sets the temperature of two compartments automatically according to internal temperature and ambient temperature.
- 2** **ECO** mode, the refrigerator runs in lowest energy consumption setting.
- 3** **SUPER COOLING** cools the fridge compartment to the lowest temperature for approx. 2 hours. Then the temperature set before super mode is automatically restored.
- 4** **SUPER FREEZING** cools the freezer compartment to the lowest temperature for approx. 6 hours. Then the temperature set before super mode is automatically restored.
- 5** **LOCK**, the symbol will light on if buttons are locked.
- 6** Display the setting temperature of freezer compartment.
- 7** Display the setting temperature of fridge compartment.

Daily Use

Mode	Indicator light	Freezer temperature display	Fridge temperature display
Smart		The temperature display for freezer and fridge will change based on ambient temperature (see the table below).	
ECO		-15°C	+8°C
Super cooling		No change	+2°C
Super freezing		-25°C	No change

NOTES:

Smart mode: This mode allows your appliance to operate within the ideal temperature range.

Ambient Temperature (T)	$T \leq 13^{\circ}\text{C}$	$14^{\circ}\text{C} < T \leq 20^{\circ}\text{C}$	$21^{\circ}\text{C} < T \leq 27^{\circ}\text{C}$	$28^{\circ}\text{C} < T \leq 34^{\circ}\text{C}$	$T > 35^{\circ}\text{C}$
Freezer temperature display	-18°C			-16°C	-15°C
Fridge temperature display	3°C	4°C	5°C	6°C	8°C

ECO mode: Select this mode when you want to save power.

Super cooling mode: This mode allows you to cool foods quickly and will be automatically deactivated after 2 hours of operation.




Super freezing mode: This mode allows you to freeze foods quickly and will be automatically deactivated after 6 hours of operation.

Door open alarm

When any door is left open or not closed completely for about 90 seconds, the appliance will sound an alarm. Close the fridge door then the alarm will stop.

Child safety lock

This function is designed to prevent children from operating the appliance.

- To activate the function, press and hold  for about 3 seconds. The lock indicator light  will illuminate indicating the safety lock function is activated.
- To deactivate the function, press and hold  for about 3 seconds. The unlock indicator light

Daily Use

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Daily use

Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the bottom compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use. Before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the freezer compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation. Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.

Accessories

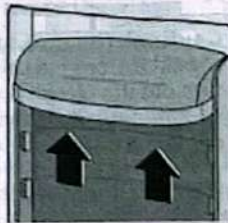
Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.



Positioning the door balconies

To permit storage of food packages of various sizes, the door balconies can be placed at different heights. To make these adjustments proceed as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, then reposition as required.



Helpful hints and tips

Hints for freezing

Daily Use

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

- Make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
- Be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
- Do not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary;
- Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen;
- Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour


Hints for refrigeration

Useful hints:

- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

 **Caution!** The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

Daily Use

Troubleshooting

! **Caution!** Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

! **Important!** There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance dose not work	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes or cools too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at SUPER modes.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build up of frost on the door seal.	Door seal is not air tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Side panels are hot	It's normal. Heat exchange is in the side panels	Take gloves to touch side panels if need.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.

Product Specification

FRSS-725HIS	الموديل	Model
7	فئة المنتج	Product Category
T	الفئة المناخية	Climatic Category This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 16°C to 43°C.
I	تصنيف الحماية لمقاومة الصدمة الكهربائية	Protective Classification of Electric Shock Resistance
220-240V~	الجهد المقنن	Rated Voltage
60Hz	التردد المقنن	Rated Frequency
1.7A	التيار المقنن	Rated Current
150W	الطاقة المدخلة الاجمالية	Total Input Power
240W	قدرة ازالة الصقيع	Defrost Power
R600a(75g)	المبرد	Refrigerant
365kWh/annum	استهلاك الطاقة السنوي (AEC)	Power Consumption
10kg/24h	سعة التجميد	Freezing Capacity
8h	زمن ارتفاع درجة الحرارة	Temperature Rise Time
344/12.1554770	سعة تخزين التلاجة (لتر / مكعب قدم)	Fridge Storage Volume (L / cubic feet)
177/6.2544169	سعة تخزين المجمد (لتر / مكعب قدم)	Freezer Storage Volume (L / cubic feet)
521/18.3989414	السعة (لتر / مكعب قدم)	Capacity (L / cubic feet)
Cyclopentane	غاز النفخ العازل	The Insulation Blowing Gas
C	مستوى الطاقة	Energy Efficient Class
***	تصنيف النجوم	Star rating
Not applicable	درجة حرارة الحجرة الأخرى °C14 <	Temperature of other compartment > 14°C
Yes	نظام خالي من الصقيع	Frost free system

1) Energy consumption is based on standard test results for 24 hours.

Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.

المحتويات	
الصفحة	
1-4	1- معلومات السلامة
5	2- لمحة عامة
6-9	3- التركيب
12-14	4- الاستخدام اليومي
15	5- مواصفات المنتج

⚠️ معلومات السلامة

لضمان سلامتك وسعياً نحو الاستخدام الصحيح، يُرجى قراءة هذا الدليل بحرص واتباع النصائح والتحذيرات الواردة به قبل تركيب الجهاز واستخدامه للمرة الأولى. ولتجنب الأخطاء والحوادث، يتعين التأكد من أن جميع مستخدمي الجهاز على دراية كاملة بكيفية تشغيله وبخصائص السلامة؛ لذا يُرجى الاحتفاظ بهذه التعليمات والتأكد من وجودها مع الجهاز في حالة نقله أو بيعه حتى يكون جميع مستخدمي الجهاز على مدار دورة حياته على دراية كاملة بكيفية استخدامه وخصائص السلامة الخاصة به.

وللحفاظ على السلامة الشخصية وسلامة الممتلكات، يُرجى اتباع الاحتياطات والمحاذير الواردة في تعليمات الاستخدام هذه حيث إن جهة التصنيع لا تتحمل أي مسؤولية تترتب على إغفال هذه الاحتياطات والمحاذير.

سلامة الأطفال والأشخاص المعرضين للمخاطر

- يمكن للأطفال الذين يبلغون من العمر ٨ سنوات أو أكثر والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة والأشخاص ذوي الخبرة والمعرفة القليلة استخدام هذا الجهاز تحت إشراف غيرهم أو إعطاؤهم التعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز على نحو آمن وتوضيح المخاطر التي ينطوي عليها استخدام الجهاز.
- يجب مراقبة الأطفال لضمان عدم العبث بالجهاز.
- لا يُسمح للأطفال دون الثامنة بتنظيف الجهاز أو صيانته دون وجود إشراف عليهم.
- يُرجى إبعاد جميع الأغلفة ومواد التعبئة بعيداً عن متناول الأطفال نظراً لتجنب خطر الاختناق.
- عند الرغبة في التخلص من الجهاز، اسحب القابس من مقبس الكهرباء واقطع كابل التوصيل (من أقرب مكان للجهاز قدر الإمكان) وانزع الباب لتجنب إصابة الأطفال الذين يلهون بالجهاز بصدمة كهربائية أو إغلاق الباب عليهم وهم في الداخل.
- إذا كان هذا الجهاز الذي يتميز بوجود أقفال مغناطيسية للأبواب سيحل محل جهاز قديم يتميز بوجود قفل ذي نابض (مزلاج) على الباب أو الغطاء، فتأكد من تعطيله قبل التخلص من الجهاز القديم؛ إذ إن هذا سيحول دون تحوله إلى عامل خطورة على الأطفال.

السلامة العامة

- ⚠️ **تحذير!** يُرجى إزالة أي عوائق من أمام فتحات التهوية سواء الموجودة في المكان المحيط بالجهاز أو في هيكله.
- ⚠️ **تحذير!** لا تستخدم أي أجهزة أو وسائل ميكانيكية لتسريع عملية إذابة الثلج غير الموصى بها من جانب الجهة المُصنعة للجهاز.
- ⚠️ **تحذير!** لا تتلف دائرة وسيط التبريد.

⚠️ معلومات السلامة

⚠️ **تحذير!** لا تستخدم أي أجهزة كهربائية أخرى (مثل أجهزة صنع الآيس كريم) داخل الثلاجة، ما لم تكن الجهة المُصنعة تسمح بذلك.

- لا تُخزن مواد قابلة للانفجار داخل هذا الجهاز، مثل علب نثر الرذاذ التي تحتوي على مواد دافعة سريعة الاشتعال.
- توجد مادة الأيزوبيوتان المبردة (R600a) داخل دائرة وسيط التبريد الخاص بالجهاز؛ وهو غاز طبيعي يتسم بتوافقه الشديد مع المتطلبات البيئية، ولكنه رغم ذلك يُعد من الغازات السريعة الاشتعال.
- أثناء نقل الجهاز وتركيبه، تأكد من عدم إتلاف أي من مكونات دائرة وسيط التبريد.
- تجنب الاقتراب من الشعلات المفتوحة ومصادر اللهب.
- احرص على تهوية الغرفة التي يوجد بها الجهاز جيداً.
- من الخطورة تغيير المواصفات أو تعديل هذا المنتج بأي حال من الأحوال. قد يؤدي إتلاف سلك الكهرباء إلى حدوث قصور في الدائرة الكهربائية أو حريق أو ماس كهربائي.
- هذا الجهاز مُصمم للاستخدام في الأغراض المنزلية والأغراض المماثلة مثل:
 - أماكن إعداد الطعام في المحلات والمكاتب وأماكن العمل الأخرى.
 - البيوت الريفية ومن قِبَل العملاء في الفنادق والنزل والأماكن السكنية الأخرى.
 - المنشآت التي تكفل المبيت والإفطار.
 - المنشآت المتخصصة في إعداد المأكولات والمشروبات والاستخدامات الأخرى غير منشآت البيع بالتجزئة.

⚠️ **تحذير!** يتعين استبدال أي مكونات كهربائية (مثل القابس أو كابل الكهرباء أو الضاغط وما إلى ذلك) من قبل وكيل خدمة معتمد أو اختصاصي خدمة مؤهل.

- يتعين عدم تمديد سلك الكهرباء.
- تأكد من عدم انحسار سلك الكهرباء أو تضرره في خلفية الجهاز. إذا تلف سلك الكهرباء أو تعرض للانحسار، فقد ترتفع درجة حرارته مما يؤدي إلى نشوب حريق.
- تأكد من إمكانية وصولك إلى القابس الرئيسي للجهاز.
- احرص على عدم سحب الكابل الرئيسي.
- إذا كان مقبس الطاقة غير مثبت بإحكام، فلا تقم بإدخال قابس الطاقة. فقد يتسبب ذلك في حدوث صدمة كهربائية أو حريق.
- يجب عدم تشغيل الجهاز بدون مصباح الإضاءة.
- هذا الجهاز ثقيل الوزن؛ لذا ينبغي مراعاة الحذر عند تحريك الجهاز.
- لا تقم بنزع أو لمس الأشياء الموجودة في المجمدة إذا كانت يداك رطبة/ مبللة؛ فقد يؤدي إلى إصابة البشرة بسحجات أو سفعات من أثر المجمد.
- تجنب تعريض الجهاز لأشعة الشمس المباشرة لفترة طويلة.

⚠️ **تحذير:** عند وضع الجهاز، تأكد من أن سلك الإمداد غير محاصر أو تالف.

⚠️ **تحذير:** لا تضع مضاعف من منافذ التوصيل المحمولة أو إمدادات الطاقة المحمولة في الجزء الخلفي من الجهاز.

الاستخدام اليومي

- لا تضع أشياء ساخنة في المكونات البلاستيكية للجهاز.
- لا تضع الأغذية جهة الجانب الخلفي من الجهاز مباشرة.
- يتعين عدم إعادة تجميد الأغذية المجمدة بعد إذابتها. (١)
- قم بتخزين الأغذية المجمدة المُعبأة مسبقاً وفقاً لتعليمات مُصنعي المواد الغذائية المجمدة. (١)
- يتعين الالتزام تماماً بتوصيات التخزين الصادرة عن الجهات المصنعة للأجهزة. يُرجى الرجوع إلى التعليمات الخاصة بذلك.
- لا تضع عبوات المشروبات الغازية في المجمدة، حيث إنها تولد ضغطاً على العبوة مما قد يؤدي إلى انفجارها وإتلاف الجهاز. (١)
- قد تؤدي بعض أنواع الآيس كريم إلى الإصابة بلسعات من أثر الصقيع في حالة تناولها فور إخراجها من الجهاز مباشرة. (١)

العناية والتنظيف

- قبل صيانة الجهاز، افصل الكهرباء عنه واسحب القابس الرئيسي من المقبس.
- لا تنظف الجهاز باستخدام أشياء معدنية.
- لا تستخدم أدوات حادة لإزالة الصقيع من الجهاز. استخدم مكشطة بلاستيكية. (١)
- تحقق بصورة منتظمة من عدم وجود مياه ذائبة في أنبوب صرف الثلجة. وإذا كانت موجودة، فقم بتنظيف الأنبوب وتخلص من هذه المياه. في حال انسداد أنبوب الصرف، فسوف تتجمع المياه في أسفل الجهاز. (٢)

التركيب

- **هام!** يُرجى الالتزام تماماً بالتعليمات الواردة في الفقرات التالية الخاصة بالتوصيل الكهربائي.
- قم بتفريغ كرتونة الجهاز وتحقق من عدم وجود أي أجزاء تالفة به. لا توصل الجهاز إذا كانت هناك أي أجزاء تالفة. قم بإبلاغ الجهة التي اشتريتها منها الجهاز بالأضرار المكتشفة على الفور. وفي هذه الحالة، أعد وضع الجهاز في الكرتونة مرة ثانية.
- يُوصى بالانتظار لمدة أربع ساعات على الأقل قبل توصيل الجهاز لإتاحة الفرصة للزيت كي يتدفق مرة أخرى إلى الضاغط.
- ينبغي أن يكون المكان المحيط بالجهاز جيد التهوية؛ حيث إن عدم وجود تهوية كافية قد يؤدي إلى ارتفاع درجة حرارة الجهاز بصورة مفرطة، ويُرجى اتباع التعليمات الخاصة بالتركيب لتوفير تهوية كافية للجهاز.
- حيثما أمكن، يتعين أن تكون الفواصل الخاصة بالمنتج مقابلة للجدار لتجنب ملامسته أو اتصاله بالأجزاء الساخنة (مثل الضاغط أو المكثف) لتفادي اندلاع أي حرائق محتملة.
- ينبغي إبعاد الجهاز عن أي مُشغعات أو مواقد للطهي.
- تأكد من إمكانية وصولك إلى القابس الرئيسي للجهاز بعد نصبه.

(1) في حالة وجود مجمدة مع الجهاز.

(2) في حالة وجود وحدة لتخزين منتجات الطعام الطازجة.

الخدمة

- يتعين عدم إجراء أعمال كهربائية مرتبطة بإصلاح الجهاز إلا من قِبَل فني مؤهل وذو خبرة فقط.
 - ينبغي أن يتولى مركز خدمة معتمد إصلاح هذا الجهاز وباستخدام قطع الغيار الأصلية فقط.
- ### توفير الكهرباء
- لا تضع أغذية ساخنة في الجهاز؛
 - لا تضع الأغذية متراصة بالقرب من بعضها، حيث إن ذلك يعوق مرور الهواء؛
 - تأكد من عدم ملاصقة الأغذية للجانب الخلفي من وحدات الجهاز؛
 - لا تفتح الباب/ الأبواب في حالة انقطاع الكهرباء؛
 - لا تفتح الباب/ الأبواب بصورة متكررة؛
 - لا تترك الباب/ الأبواب مفتوحة لفترة طويلة للغاية؛
 - لا تضبط الترموستات على درجات حرارة مفرطة البرودة؛
 - يمكن نزع بعض الملحقات مثل الأدراج لزيادة حجم منطقة التخزين والحد من استهلاك الطاقة.

حماية البيئة

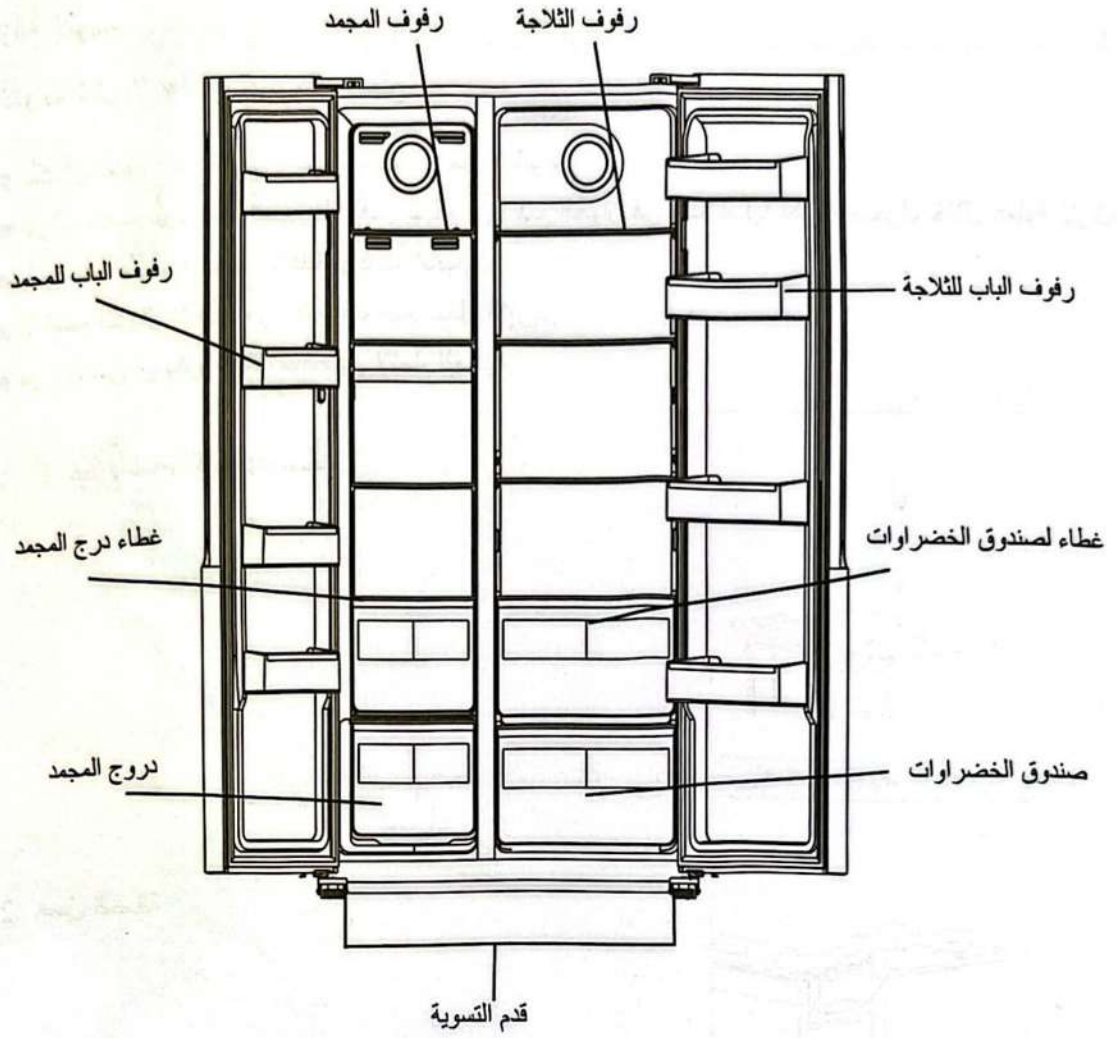
- ☑️ لا يحتوي هذ الجهاز على غازات من شأنها إتلاف طبقة الأوزون، سواء في دائرة وسيط التبريد أو في مواد العزل. لا ينبغي التخلص من هذا الجهاز بالقائه مع البقايا والنفايات المنزلية. يحتوي الفوم العازل على غازات قابلة للاشتعال؛ لهذا ينبغي التخلص من الجهاز وفقاً للوائح الخاصة بهذه الأجهزة والمنصوص عليها من قبل السلطات المحلية. تجنب إتلاف وحدة التبريد، وخاصة المبادل الحراري. يمكن إعادة تدوير المواد المستخدمة في صناعة هذا الجهاز والمميزة بالعلامة ♻️ . يشير الرمز X الموجود على المنتج أو على العبوة الخاصة به إلى أن هذا المنتج لا تجوز معالجته بوصفه نفايات منزلية. ولكن بدلاً من ذلك، يتعين التخلص منه في أقرب نقطة لتجميع النفايات لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية. وعن طريق ضمان تخلصك من هذا المنتج بطريقة صحيحة، ستساعد في منع التداعيات السلبية المحتملة على البيئة وعلى صحة الإنسان والتي يمكن أن تحدث في حالة التخلص الخاطئ من هذا المنتج. للاطلاع على معلومات أكثر تفصيلاً حول إعادة تدوير هذا المنتج، يرجى الاتصال بمكتب المجلس المحلي في مدينتك أو بخدمة التخلص من النفايات المنزلية أو بالمتجر الذي اشتريته منه هذا المنتج.

مواد التعبئة والتغليف

- المواد التي تحتوي على الرمز يمكن إعادة تدويرها؛ لذا يمكن التخلص من مواد التعبئة والتغليف في حاويات تجميع مناسبة لإعادة تدويرها.

التخلص من الجهاز

1. افصل القابس الرئيسي للجهاز عن المقبس الرئيسي.
2. اقطع الكابل الرئيسي وتخلص منه.

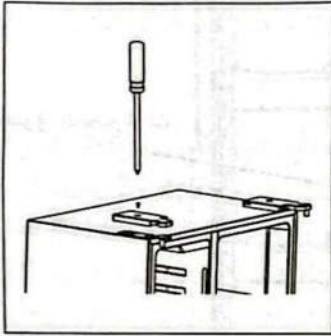


ملاحظة: الصورة الواردة أعلاه للاطلاع فقط. قد يختلف الجهاز الحقيقي عن الصورة التوضيحية.

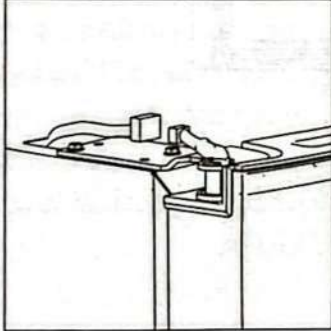
إزالة الأبواب

الأدوات اللازمة: مفك مصلب، مفك مسطح

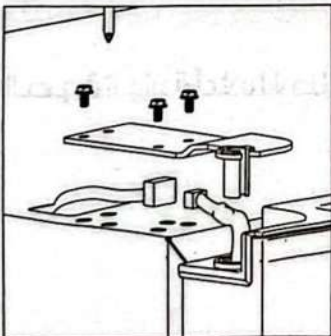
- تأكد أن الجهاز مفصول من الكهرباء وخالي من الأشياء.
- لإزالة الباب، يلزم إمالة الجهاز للخلف. عليكم أن تضع الجهاز في مادة صلبة لكي لا يتحرك خلال عملية الإزالة.
- يلزم حفظ كل قطع الغيار لإعادة تركيب الباب.
- لا تضع الجهاز بشكل أفقي، قد يتلف نظام سائل التبريد.
- من الأحسن أن يكون هناك شخصين لإتمام العملية.



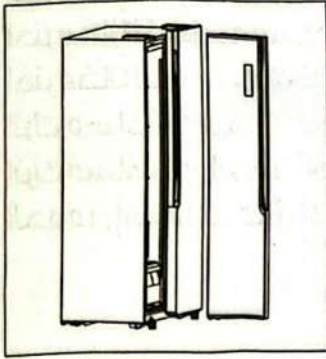
1. فك غطاء المفصلة بمفك مصلب.



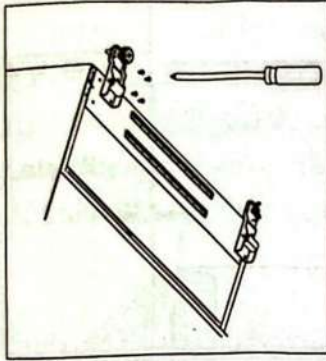
2. فصل الحمالة



3. فك المفصلة العليا



4. ارفع الباب وضعه على سطح ناعم. ثم قم بإزالة الباب الآخر بنفس العملية.



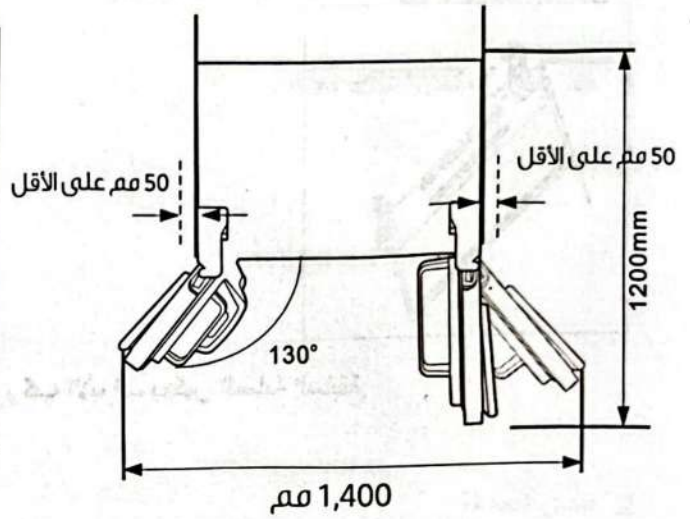
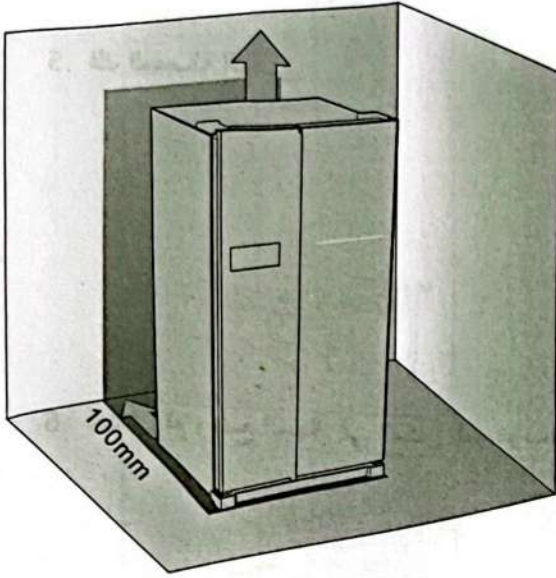
5. فك المفصلة السفلى.

6. بعد أن تم وضع الجهاز في المكان المرغوب، ركب الأبواب بعكس العملية السابقة.

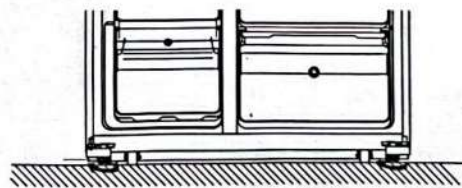


متطلبات المكان المحيط بالجهاز

- اختر مكاناً لا يتعرّض لأشعة الشمس المباشرة.
- اختر مكاناً تتوفر فيه مساحة كافية لفتح أبواب الثلاجة بسهولة.
- اختر مكاناً تكون فيه الأرضية مستوية (أو شبه مستوية).
- اترك مساحة كافية لوضع الثلاجة على سطح مستو.
- اترك مسافة من الجانب الأيمن والأيسر والخلفي والأعلى عند وضع الثلاجة؛ سيساعد هذا في الحد من استهلاك الطاقة ومن ثم تقليل تكلفة فواتير الكهرباء.



نصب الثلاجة وتثبيتها في وضع مستو



- أدر قواعد الاستواء يدوياً في اتجاه عقارب الساعة لرفعها.
- أدر قواعد الاستواء يدوياً في عكس اتجاه عقارب الساعة لإنزالها.

التثبيت

ضع هذا الجهاز في مكان تتوافق فيه درجة الحرارة المحيطة به مع نمط المناخ الموضح على لوحة البيانات الخاصة بالجهاز:

درجة الحرارة المحيطة	فئة المناخ
من +10 مئوية إلى +32 مئوية	شبه طبيعي
من +16 مئوية إلى +32 مئوية	طبيعي
من +16 مئوية إلى +38 مئوية	شبه استوائي
من +16 مئوية إلى +43 مئوية	استوائي

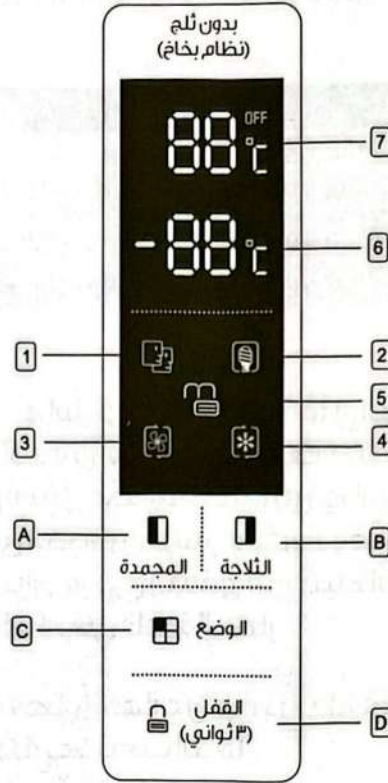
الموقع

يتعين وضع الجهاز في مكان يبعد تماماً عن مصادر الحرارة مثل المشعات والغلايات وضوء الشمس المباشر وما إلى ذلك. وتأكد من إمكانية دوران الهواء بحرية حول خلفية الجهاز. ولضمان الأداء الأمثل، في حالة وضع الجهاز أسفل وحدة مُعلّقة على جدار، ينبغي ألا تقل المسافة الدنيا بين أعلى الجهاز والوحدة المُعلّقة على الجدار عن 100 مم. ولكن الوضع الأمثل يرفع عدم وضع الجهاز أسفل الوحدات المُعلّقة على الجدران. ويجري التحقق من ضبط استواء الجهاز من خلال واحدة أو أكثر من قواعد الاستواء القابلة للضبط في قاعدة الجهاز.

⚠ تحذير! ينبغي توفير إمكانية فصل الجهاز عن مصدر الطاقة الرئيسي؛ لذا يتعين توفير إمكانية الوصول إلى القابس بسهولة بعد نصب الجهاز.

التوصيل الكهربائي

قبل وضع القابس، تأكد أن الجهد الكهربائي والتردد الموضحين على لوحة بيانات الجهاز مطابقان لمصدر الطاقة المنزلية الخاص بك. يجب توصيل الجهاز بالطرف الأرضي. يتوفر قابس كابل الطاقة الكهربائية بتوصيلة خاصة بهذا الغرض.



الأزرار

- A اضغط لضبط درجة حرارة المجمدة (الجانب الأيسر) من 14- درجة مئوية إلى 22- درجة مئوية.
- B اضغط لضبط درجة حرارة الثلاجة (الجانب الأيمن) من 2 درجة مئوية إلى 8 درجة مئوية.
- C اضغط لاختيار وضع التشغيل من SMART "ذكي" وECO "اقتصادي" وSUPER COOLING "تبريد فائق" وSUPER FREEZING "تجميد فائق" وUSER'S SETTING "إعداد المستخدم" (لا يوجد رمز في الشاشة).
- D اضغط على 3 3 SEC ثواني واستمر في الضغط لمدة 3 ثوانٍ لإلغاء قفل الأزرار الثلاثة الأخرى. اضغط عليه واستمر في الضغط لمدة 1 ثانية لإلغاء الأزرار الثلاثة الأخرى.

شاشة العرض

- 1 في الوضع SMART "ذكي"، تحدد الثلاجة درجة حرارة مقصورتين تلقائياً وفقاً لدرجة الحرارة الداخلية ودرجة الحرارة المحيطة.
- 2 في الوضع ECO "اقتصادي"، تعمل الثلاجة في إعداد أدنى استهلاك للطاقة.
- 3 في الوضع SUPER COOLING "تبريد فائق"، يتم تبريد مقصورة الثلاجة إلى أدنى درجة حرارة تقريباً لمدة ساعتين، ثم يتم ضبط درجة الحرارة قبل استعادة الوضع الفائق تلقائياً.
- 4 يقوم الوضع SUPER FREEZING "تجميد فائق" بتبريد مقصورة المجمد إلى أدنى درجة حرارة تقريباً لمدة 6 ساعات، ثم يتم تعيين درجة الحرارة قبل استعادة الوضع الفائق تلقائياً.
- 5 في وضع LOCK "القفل"، يضيء المصباح إذا كانت الأزرار مقفولة.
- 6 يعرض درجة حرارة الإعداد الخاص بالمجمدة.
- 7 يعرض درجة حرارة الإعداد الخاص بالثلاجة.

شاشة درجة حرارة الثلاجة	شاشة درجة حرارة المجمدة	مصباح المؤشر	الوضع
يتغير عرض درجة الحرارة للمجمدة والثلاجة بناءً على درجة الحرارة المحيطة (انظر الجدول أدناه).			SMART "ذكي"
+8 درجة مئوية	-15 درجة مئوية		ECO "اقتصادي"
+2 درجة مئوية	بدون تغيير		SUPER COOLING "تبريد فائق"
بدون تغيير	-25 درجة مئوية		SUPER FREEZING "تجميد فائق"

ملاحظات:

الوضع الذكي: يسمح هذا الوضع لجهازك بالعمل ضمن نطاق درجة الحرارة المثالي.

درجة الحرارة المحيطة	درجة 13 درجة مئوية	14 درجة مئوية > < 20 درجة مئوية	21 درجة مئوية > < 27 درجة مئوية	28 درجة مئوية > < 34 درجة مئوية	د > 35 درجة مئوية
شاشة عرض درجة حرارة المجمدة	18- درجة مئوية				
شاشة عرض درجة حرارة الثلاجة	3 درجة مئوية	4 درجة مئوية	5 درجة مئوية	6 درجة مئوية	8 درجة مئوية




وضع ECO "اقتصادي": حدد هذا الوضع عندما تريد توفير الطاقة.
وضع SUPER COOLING "تبريد فائق": يتيح لك هذا الوضع تبريد الأطعمة بسرعة ويتعطل تلقائياً بعد ساعتين من العمل.
وضع SUPER FREEZING "تجميد فائق": يتيح لك هذا الوضع تجميد الأطعمة بسرعة ويتعطل تلقائياً بعد 6 ساعات من العمل.

تنبيه فتح الباب

عند ترك أي باب مفتوحاً أو غير مغلق تماماً لمدة 90 ثانية تقريباً، يصدر الجهاز تنبيهاً. سيتوقف التنبيه عندما تغلق باب الثلاجة.

قفل أمان الأطفال

تم تصميم هذه الوظيفة لمنع الأطفال من تشغيل الجهاز.

- لتفعيل الوظيفة، اضغط مع الاستمرار على  لمدة 3 ثوان تقريباً. يضيء مؤشر القفل  مما يشير إلى تنشيط وظيفة قفل الأمان.
- لإلغاء تفعيل الوظيفة، اضغط بشكل متواصل على  لمدة 3 ثوان تقريباً. سيضيء مؤشر فتح القفل.

أول استخدام للجهاز

تنظيف الجزء الداخلي للثلاجة

قبل استخدام الجهاز للمرة الأولى، اغسل الجزء الداخلي وجميع الملحقات الداخلية باستخدام مياه فاترة وقدر من الصابون المتعادل للتخلص من الروائح العادية للمنتجات الجديدة، ثم جفف هذه الأجزاء جيداً. هام! لا تستخدم المنظفات أو المساحيق المزيل، حيث انها قد تؤدي إلى تلف الأجزاء الداخلية.

الاستخدام اليومي

تجميد الأطعمة الطازجة

- تعد المُجمدة مناسبة لتجميد الأطعمة الطازجة وتخزين الأطعمة المجمدة والأطعمة المعبأة المجمدة لفترة طويلة.
- ضع الأطعمة الطازجة المراد تجميدها في الجزء السفلي.
- تتضمن لوحة البيانات أقصى قدر يمكن تجميده من الأطعمة في خلال ٢٤ ساعة.
- تستمر عملية التجميد لمدة ٢٤ ساعة؛ ومن ثم لا ينبغي إضافة أي أطعمة يُراد تجميدها في هذه الفترة.

تخزين الأطعمة المجمدة

التخزين للمرة الأولى أو بعد فترة من عدم الاستخدام. قبل وضع المنتج في وحدة التخزين، اترك الجهاز في وضع التشغيل لمدة ساعتين على الأقل في الإعدادات الأعلى.

هام! في حالة حدوث إذابة عرضية نتيجة انقطاع التيار الكهربائي لفترة أطول من القيمة الواردة في مخطط المواصفات الفنية في عمود "زيادة الوقت"، يتعين استهلاك الطعام المُذاب بسرعة أو طهيه في الحال وإعادة تجميده (بعد طهيه).

الإذابة

يمكن إذابة الأطعمة المجمدة أو الأطعمة المجمدة المعبأة قبل استخدامها في المجمدة أو في درجة حرارة الغرفة، حسب الوقت المتوفر لهذه العملية. ويمكن طهي القطع الصغيرة وهي لا تزال مجمدة بعد إخراجها من المجمدة مباشرة. وفي هذه الحالة، سيستغرق الطهي وقتاً أطول.

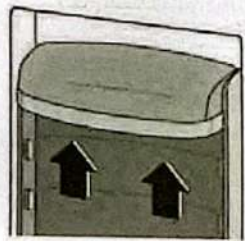
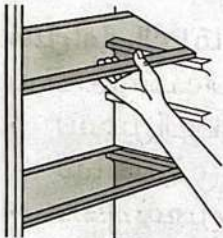
مكعبات الثلج

قد يكون هذا الجهاز مزوداً بصناعة مكعبات الثلج (واحدة أو أكثر).

الملحقات

أرفف متحركة

تم تزويد الثلاجة بأرفف متحركة يسهل نقلها وتغييرها حسب الرغبة.



تثبيت أرفف الباب

يمكن تثبيت أرفف باب الثلاجة بعدة ارتفاعات مختلفة، بما يسمح بتخزين الأطعمة بمختلف الأحجام. لتعديل الارتفاع: اسحب الرف تدريجياً باتجاه الأسهم إلى أن تتحرر، وبعدها أعد تثبيتها كما تريد.

إرشادات ونصائح مفيدة

إرشادات خاصة بعملية التجميد

- لمساعدتك في الاستفادة المثلى من عملية التجميد، نقدم لك بعض الإرشادات المهمة:
- تتضمن لوحة البيانات أقصى كمية يمكن تجميدها من الأطعمة في خلال ٢٤ ساعة.
- تستغرق عملية التجميد ٢٤ ساعة. لا ينبغي إضافة أغذية أخرى يراود تجميدها أثناء هذه الفترة.
- يتعين تجميد منتجات الأغذية الفائقة الجودة الطازجة المغسولة جيداً.
- يُرجى تجهيز الأغذية وتقسيمها وفق كميات صغيرة لإتاحة الفرصة لتجميدها بسرعة وبصورة كاملة وإذابة الكمية المطلوبة فقط.
- يُرجى تعبئة المنتجات الغذائية في رقائق من الألومنيوم أو البوليثلين وتأكد من أن العبوات مُحكمة الإغلاق.
- تجنب ملامسة الأغذية الطازجة غير المُجمدة للأغذية المجمدة بالفعل، وذلك لتجنب ارتفاع حرارة الأغذية المجمدة.
- تتسم الأغذية الخالية من الدهون بأنها تُخزن بصورة أفضل ولوقت أطول من الأغذية الدهنية، حيث إن الملح يقلل من الفترة التخزينية للأغذية.
- قد يؤدي تناول المياه المُثلجة فور إخراجها من المجمدة إلى إصابة البشرة بسفغات من الصقيع.
- يوصى بوضع ملصق يوضح تاريخ التجميد على كل مادة لإتاحة الفرصة للتعرف على فترة التخزين.

إرشادات لتخزين الأغذية المجمدة

- للحصول على أفضل أداء من هذا الجهاز، ينبغي اتباع الخطوات التالية:
- التأكد من تخزين المنتجات الغذائية المُجمدة تجارياً على نحو ملائم من قبل تاجر التجزئة.
- التأكد من نقل المنتجات الغذائية المُجمدة من متجر الأغذية إلى المجمد في أقرب وقت ممكن.
- عدم فتح الباب بصورة متكررة أو تركه مفتوحاً لفترة أطول من اللازم.
- تفسد الأغذية المجمدة بمجرد إذابتها ولا يمكن إعادة تجميدها مرة أخرى.
- لا تتجاوز فترة التخزين المُحددة من قبل جهة التصنيع.

إرشادات حول تبريد الأغذية الطازجة

- للحصول على أفضل أداء، ينبغي اتباع الخطوات التالية:
- لا تخزن الأغذية الدافئة أو السوائل المتبخرة في الثلجة.
- احرص على تغطية الأغذية أو لفها جيداً، وخاصة إذا كانت ذات نكهة قوية.

إرشادات خاصة بعملية التبريد

إرشادات مفيدة:

- احرص على لف جميع أنواع الأغذية ووضعهما في أكياس من البوليثلين وضعها على الرفوف الزجاجية أعلى درج الخضراوات.
- لمراعاة عناصر السلامة، قم بتخزين الأغذية التالية بهذه الطريقة لمدة يوم واحد أو يومين على أقصى تقدير.
- الأغذية المطهورة والأطباق الباردة وغيرها: يتعين تغطيتها كما يمكن وضعها على أي رف.
- الفواكه والخضراوات: يتعين تنظيفها جيداً ووضعها في الأدراج المُخصصة لها.
- الزبد والجبن: ينبغي حفظها في عبوات خاصة كاتمة للهواء أو لفها في رقائق من الألومنيوم أو أكياس من البوليثلين لعدم تسرب الهواء إليها قدر الإمكان.
- عبوات الحليب: يتعين أن تكون مغلقة بغطاء وينبغي تخزينها في الأدراج الموجودة في الباب.
- يجب عدم حفظ الموز والبطاطس والبصل والثوم في الثلجة ما لم يتم تعبئتها.

التنظيف

لأسباب صحية، ينبغي تنظيف الجهاز من الداخل بما في ذلك الملحقات الداخلية بانتظام.

- ⚠ **تنبيه!** ينبغي أن يكون الجهاز غير متصل بمصدر الطاقة الرئيسي أثناء التنظيف، للحماية من خطر الصدمة الكهربائية! قبل تنظيف الجهاز، يجب إيقاف تشغيله ونزع القابس من مصدر الطاقة الرئيسي أو إغلاق قاطع الدائرة أو المصهر أو إيقافه. لا يجوز تنظيف الجهاز أبداً باستخدام منظف يعمل البخار، فقد تتراكم الرطوبة في المكونات الكهربائية، الأمر الذي يؤدي إلى التعرض لخطر الصدمة الكهربائية! وقد تؤدي الأبخرة الساخنة إلى تلف الأجزاء البلاستيكية. يجب أن يكون الجهاز جافاً قبل إعادة تشغيله مرة أخرى.

هام! قد تؤدي الزيوت الأثيرة والمذيبيات العضوية إلى إتلاف الأجزاء البلاستيكية، وتتمثل في عصير الليمون أو عصير قشر

- البرتقال وحمض البوتيريك (الحمض الزبدى) والمنظف الذي يحتوي على حمض الخليك.
- لا يجوز السماح لهذه المواد بالتلامس أو الاحتكاك بأجزاء الجهاز.
- لا يجوز استخدام أي منظفات عاشة.
- ينبغي إخراج الطعام من المجمد، وتخزينه في مكان بارد وتغطيته جيداً.
- ينبغي إيقاف تشغيل الجهاز ونزع القابس من مصدر الطاقة الرئيسي، أو إغلاق قاطع الدائرة أو المصهر أو إيقافه.
- يجب تنظيف الجهاز والملحقات الداخلية بقطعة قماش مبللة بالماء الفاتر. وبعد التنظيف، ينبغي مسحها بالماء العذب وتجفيفها بالمنشفة.
- بعد التأكد من التجفيف، يمكن إعادة تشغيل الجهاز مرة أخرى.

استكشاف الأعطال ومعالجتها

⚠️ **تنبيه!** قبل استكشاف الأعطال ومعالجتها، يجب فصل الجهاز عن التيار الكهربائي. يتعين على الكهربائي المؤهل أو الفني المختص فقط القيام باستكشاف الأعطال غير الموجودة في هذا الدليل وإصلاحها.
هام! قد تسمع بعض الأصوات أثناء الاستخدام العادي (صوت الضاغط وحركة سائل التبريد)، وهذا أمر طبيعي.

المشكلة	السبب المحتمل	الحل
الجهاز لا يعمل	لم يتم توصيل القابس الكهربائي أو أن القابس مفكوك	يجب إدخال قابس التيار الكهربائي.
	احتراق المصهر (فيوز) أو أنه تالف	ينبغي التحقق من المصهر واستبداله إذا لزم الأمر.
	القابس تالف	يجب تصحيح خلل التيار الكهربائي من قبل كهربائي.
يقوم الجهاز بالتبريد أو التجميد بشكل مفرط.	درجة الحرارة مضبوطة على مستوى بارد جداً أو أن الجهاز يعمل في الأوضاع السوبر.	يجب ضبط منظم درجة الحرارة إلى إعداد أكثر دفئاً بشكل مؤقت.
الطعام غير مجمد بشكل كافٍ.	لم تُضبط درجة الحرارة بشكل صحيح.	يرجى النظر في قسم إعداد درجة الحرارة الأولية.
	تُرك الباب مفتوحاً لفترة طويلة.	يجب فتح الباب فقط عند الضرورة.
	وضعت كمية كبيرة من الطعام الدافئ في الجهاز خلال الأربع والعشرين ساعة الأخيرة.	يجب ضبط منظم درجة الحرارة بشكل أكثر برودة بشكل مؤقت.
تكوّن جليد بشكل كبير عند عقب الباب.	الجهاز قريب من مصدر حراري.	يرجى النظر في قسم موقع التثبيت والتركيب.
	لم يُقفل الباب بشكل محكم.	ينبغي تدفئة أقسام التسريب عند عقب الباب بعناية بواسطة مجفف الشعر (على الوضع البارد). وفي الوقت نفسه، يجب ضبط وضع عقب الباب باليد بحيث يستقر بشكل صحيح.
	الجهاز في وضع غير مستوي.	يجب إعادة ضبط قواعد الاستواء.
وجود أصوات غير عادية	الجهاز يلامس الحائط أو الأغراض الأخرى.	يجب تحريك الجهاز قليلاً.
	تلامس أحد المكونات - على سبيل المثال أنبوب في الجزء الخلفي من الجهاز - مع جزء آخر من الجهاز أو مع الحائط.	إذا لزم الأمر، يجب تحريك الجهاز بعيداً بعناية.

إذا ظهر العطل مرة أخرى، اتصل بمركز الخدمة.
نعد هذه البيانات ضرورية لمساعدتك بشكل سريع وصحيح. يتعين كتابة البيانات الضرورية هنا، والرجوع إلى لوحة التصنيف.

FRSS-725HIS	الموديل	Model
7	فئة المنتج	Product Category
T	الفئة المناخية	Climatic Category This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 16°C to 43°C.
I	تصنيف الحماية لمقاومة الصدمة الكهربائية	Protective Classification of Electric Shock Resistance
220-240V~	الجهد المقنن	Rated Voltage
60Hz	التردد المقنن	Rated Frequency
1.7A	التيار المقنن	Rated Current
150W	الطاقة المدخلة الاجمالية	Total Input Power
240W	قدرة إزالة الصقيع	Defrost Power
R600a(75g)	المبرد	Refrigerant
365kWh/annum	استهلاك الطاقة السنوي (AEc)	Power Consumption
10kg/24h	سعة التجميد	Freezing Capacity
8h	زمن ارتفاع درجة الحرارة	Temperature Rise Time
344/12.1554770	سعة تخزين الثلاجة (لتر / مكعب قدم)	Fridge Storage Volume (L / cubic feet)
177/6.2544169	سعة تخزين المجمد (لتر / مكعب قدم)	Freezer Storage Volume (L / cubic feet)
521/18.3989414	السعة (لتر / مكعب قدم)	Capacity (L / cubic feet)
Cyclopentane	غاز النفخ العازل	The Insulation Blowing Gas
C	مستوى الطاقة	Energy Efficient Class
***	تصنيف النجوم	Star rating
Not applicable	درجة حرارة الحجرة الأخرى °C14 <	Temperature of other compartment > 14°C
Yes	نظام خالي من الصقيع	Frost free system

1) يعتمد استهلاك الطاقة على نتائج الاختبار القياسية لمدة 24 ساعة.
يعتمد استهلاك الطاقة الفعلي على كيفية استخدام الجهاز ومكانه.

BASIC ELECTRONICS CO. LTD
PO. BOX 1402
AL KHOBAR, 31952, KSA

CKIER-F01